

Telegrams:

'CATHOLIC PRESS'  
JAFFNA.

Telephone:

NO. 100

# சுத்தியவேத யாகுங்கவலன்

“காந்தர் நகாத்தைக் காக்காவிட்டால் அதைக் காக்கிறவன் கண்விழிப்பது வியர்த்தம்”

77-ம் புத்தகம் 1-ம் இல. யாழ்ப்பாணம் 1952-ம் ஆண்டு தைமாதம் 10-ந் திகதி வியாழக்கிழமை — பிரதிசதம் 10

## காவலனே ! வருக !

—ஊனி—

விருத்தம்

தேரும் இனிய செந்தமிழாம்  
தென்ற அலவு யாழ்ப்பாணத்  
திலக மன்ன திருச்சபையின்  
செழும்பூஞ் சோலை விள்ளெந்தப்  
பாருங் கனிய இசைமிழற்றும்  
பாங்கார் குபிலே ! பக்தருளப்  
பளிங்கி லேற்றுஞ் செழுஞ்சுடரே !  
பாங்காய் உண்ணுங் தீங்கனியே !  
சிருஞ் சிறப்பும் தருஞானச்  
செல்வ மேற்றிப் பரிமளிக்கும்  
செழும்பொற் கலனே ! காவலனே !  
சிந்தா மனியே ! செங்கரத்தே  
வாராய் வாராய் எனவழைத்தோம்  
வாய்த்த தலைவர் மற்றெவரும்  
வாழி ! வாழி ! ஊழிதொறும்  
வளருஞ் சீத மதிபோலே !

## புதியஆசனக்கோவில் பிரவேசம்

யாழ்ப்பாணத் திருச்சபைச் சுத்தகொஞ்சேஞ்சித்தாயார் சரித்திரத்திலே சென்ற மார்க்கிழமாதம் 24-ந்தேதி திங்கட்சிமை மங்கலகரமான ஓர் தினமாகும். ஏனென்னில், அன்று தினமே யாழ்ப்பாணமேற்றிராசனக் கோவிலின் பரலோக பாதுகாவலாளியான பரிசுத்தகொஞ்சேஞ்சித்தாயார் தமிழ்முடைய ஞானமக்கள் தமது சிகரற்ற மாட்சிமக்குத் தகுதி யானதாய், மற்றெல்லாத்தேவாலையங்களுக்கும் நடு நாயகமாய் இலங்கிக்கொண்டிருக்க வேண்டுமென ஆசித்துக் கட்டியெழுப்பிய நவமான ஆசனக்கோவிலிலே திவ்விய சிம்மாசனங்கொண்டு எழுந்தருளலாயினார். ஆனால், அச்சுபதருணத்திலே பாண்டுவாத்தியம் இன்பகானம் இசைக்கவுமில்லை. எத்தகைய ஆடம்பர வைபவழும் நடக்கவுமில்லை. எல்லாம் ஞானப்பரமளிப்பாகவே நடந்தேறியது. அன்று சாயந்தரம் திரளான மக்கள் கூடியசமூகத்திலே நம்மேற்றிராணியாண்டவர் அவர்கள் நடக்கவுமிகவண. விக்கார் ஜெனாறல் சுவாமியார் சமேதராயக்கு கூரவர்கள் புடைசூழப்புதியஆசனக்கோவிலை ஆசிரவித்தனர். அதன்மேல்பரிசுபாடற்பூசை நிறைவேற்றியபோது, மின்சாரதீபங்களையில்லை. அதன் நவமானசிம்மாசனத்திலே எழுந்தருளியபோது, அந்தப்புதியஆலயம் பொன்னுலகஅரசிக்குப் போந்தமனைபோலிருந்தாயிற்று. பின்னர் அன்றிரவு நடுச்சாமவேளை நம்மேற்றிராணியாண்டவர் அவர்கள் நடத்தாரப் பெருவிழாப் பெரியபாடற்பூசை நிறைவேற்றியபோது, மின்சாரதீபங்களாலும், பலவன்ன மலர்களாலும் சிறந்து, விசுவாசிகளால்தேங்கி மிருந்த புதியஆசனக்கோவிலானது ஓர்பொன்னலையம் போன்று அளித்துளின்ற புனிதகாட்சியோ வர்ணி குந்தரமன்று. அன்றுமுதல் மனிதனுடைய இருதயத்தில் சமாதானம் ஏற்படவேண்டும். தங்களுடைய இருதயங்களில் சமாதானம் நிலவுச் செய்வது எப்படியென அறிந்திருப்பவர்களே உலகில் சமாதானத்தை நிலவுசெய்ய முடியும். மனிதனுடைய இருதயத்தில் சமாதானம் நிலவுசெய்வது சமயப்பிரச்சினை—தார்மிகதிட்டத்தை அடிப்படையாகக் கொண்டு செய்வது காண்டிரச்சினை. இதை அரசாங்கங்களும், உலகதலைவர்களும் உணர்ந்தால்லை, அவர்கள் உலகில் சமாதானத்தை நிலவுசெய்வதற்காக எடுத்துக்கொள்ளும் முயற்சிகளால் அதிகப்படும். அவர்களின் நல்லமனதாலும், உதாரன்தையாலும் பரிசுத்தகொஞ்சேஞ்சிமாதாவின் புதியஆசனக்கோவில் கட்டியெழுப்ப இதுவரை தாங்கள் செய்துள்ள தியாகம், தியாகமல்ல, ஆனால், அதனைக்கட்டிமுடிக்கச் செய்யப்போகும் தியாகமே, பெருந்தியாகம் என்ற சிந்தனை அவர்களின் உள்ளத்தை அருட்டத் தொடங்கியிருக்கிறது. அவர்களின் நல்லமனதாலும், உதாரன்தையாலும் பரிசுத்தகொஞ்சேஞ்சிமாதாவின் புதியஆசனக்கோவில் கட்டியெழுப்ப இதுவரை தாங்கள் செய்துள்ள தியாகம், தியாகமல்ல, ஆனால், அதிகம் சமீபத்திலேயென்றே நம்பியிருக்கலாம்.

## திருச்சபைக்கோவிலியிலும்சேராது

நமதுபரிசுத்தபிதா பன்னி ரண்டாம்பத்திநாத பாப்பரசர் கிழிஸ்மஸ்தினத்திற்கு முந்திய நாள்விடுத்த செய்தியின்சருக்க மாவது:

“சமாதானத்தை ஏற்படுத்துவதற்காக உலகமக்கள் மீண்டும்முயற்சிகள் எடுத்தவேண்டும். எல்லாநாடுகளும் ஆயுதப் பரிசீரனம் செய்யவேண்டும். ஆனால், சமாதானம் நிரந்தரமாய்த் திலைவுவதற்கு அதுமட்டும் போதாது. துவேஷம் பேராணச, புகழ் ஆசை என்ற ஆயுதங்களையும் ஒழிப்பது அவசியம்.

“மக்கள் உண்மையில் யுத்தத்தைத்தடுக்க விரும்புவார்களேயானால் அவர்களிடையே மங்கவரும் ஆத்மீகநினர்ச்சிக்குப் புத்துயிர் அளித்தல்வேண்டும். காவல்பாலும், மனுமக்கள் பாலும் தங்களுக்குள்ள கடமையைக் கைவிட்டு ஏதாவது ஒருவல்லரசுக்கோஷ்டியில் சேரவேண்டும் என்று கருதுகின்றனர். ஆனால், திருச்சபை வெறும் அரசியல் நோக்கங்களை மட்டுங்கொண்ட ஸ்தாபனங்களுக்குச் சேவைசெய்ய முடியாதென்பதால் அது அரசியலநடுநிலைமையைக் கைவிடமுடியாது.

“மேனைகளில் மக்களின் சுதங்தரம் குறைந்து கொண்ட போகிறது. கம்யூனிஸ்தர்கள் மிருகபலத்தையே தெய்வமாகப்பாவி த்து, சதாகலகங்களை உண்டுபண்ணித் திரிகின்றார்கள்.”

நிற்க, சென்றமார்க்கிழமாதம் பரீஸ்மாநகரிலுள்ள நோத்ரே தாம்’ என்ற உலகப்பிரகித்திபெற்ற ஆயைத்தில், ஐக்கியானதைவர்களின் பொதுமன்றப் பிரதித்தித்து கருக்கொண்டு வருக்கப்பட்டது திட்டமே உறகிற்குச்சமாதானத்தை அதை அளிக்கக்கூடும்.

“நூல் நெருக்கடியான நிலையைக்கு வந்துவிட்டது. இருமூகாம்களாக உலகம் பிளவப்பட்டிருக்கிறது. எவ்வோனும் இந்தக்கோஷ்டிகளில் எதனையும் சேராமல் நடுநிலைமையைப்புது இந்த இருகோஷ்டிகளும் எதனையும் கொடுக்கவில்லை.



# கத்தோலிக்க சமாச்சாரம்

முத. பத்திநாதரின் கல்வறை

அங்க் பேதுருவானவர் மகா  
லயத்திலே நூன்றானம் அரு  
ஞம் இடத்திற்குப் பிரபுறமாக  
இடதுபக்கத்தி வீள் எ இரண்  
டாவது சிற்றுலயமாகிய காணிக்  
கைச் சிற்றுலய பலிபீடத்தின்  
கீழுள்ள ஓர் கல்லைறையே முத்.  
பத்தாம் பத்திநாதரின் ஈருந்த  
இளைப்பாற்றித் தலமாகத் தெரி  
யப்பட்டிருக்கிறது. அவர் திரு  
மேனியை வைப்பதற்கென ப  
புளோறென்ஸ்காரிலே ஓர்புதிய  
பேழை செய்யப்படுகிறது. அது  
தயாரானதும் அம்மகாலய நிலை  
வழைப் பெரியபீடத்தின்கீழ் தற்  
காலிகமாகத் தற்போது அவர்  
திருமேனி ஜிருந்துவருகின்ற  
இடத்திலிருந்து எடுத்துக்  
கொண்டு போகப்படும்.

## கத்தோலிக்க சினிமாத்தலை

பிரித்தானியதேச கத்தோலிக்க சினிமாஸ்தாபன த்தின் புதியத லைவராக வண். தோமஸ் குரெவற் பிறேசர் சுவரம் யார் தியமனஞ்செய்யப் பெற் றிருக்கிறார். இவரின் வாழ்க்கை பெரிதும் வினாக்களானது. எவ்வாறெனில், இவர் ஓர் அங்கிளிக்கன் சபைப் பார்திரியாரின் புதல் வர். ஓர் அங்கிளிக்கன் சபை மேற்றிராணியாரின் பெனத்திரர். முன்னர் பிரித்தானிய அரசின் வெளிநாட்டுக் காரியாலயத்தில் ஓர் அதிகாரியாய் இருந்தவர். புரூட்டஸ்தாந்த சமயத்திலிருந்து மனந்திரும்பிக் கத்தோலிக்கராகி 1927-ம் ஆண்டு குருப்பட்டம் பெற்றார். ரேமா புரி, அர்ச். பேதுருவானாவர் மகாலயத்தில் நடந்த தறுமதிருச்சடங்குமுறைகளின் தலைவராக நியமனம் பெற்று, ஆங்கிலையர் எவருக்குமே முன்னர் கிட்டாத. ஓர் உங்நதபதவியை வகித்திருந்தார்.

## பிறேக் நகரகோவில்கள்

கம்யூனிஸ்தர் ஆட்சிரை சுய்து  
வருகின்ற செக்கோசிலவக்கியா  
வின். தலைப்பட்டணமாகிய  
பிறேக்நகரிலுள்ள கோவில்  
களில் அரைவாசியும் குருமார்  
இல்லாக்குறையால் சாத்தப்பட்ட  
திருக்கிண்ணன். திறந்திருக்கிண்ண  
டொவில்களிலும் அநேகம் கம்யூனிஸ்த அரசாங்கத்துக்கு விசு  
வாசபிரமாணிக்கம் தெரி வித்  
துள்ள குருமாரே ஆராதனை  
நடத்தி வருகின்றனர். அதனால்  
கத்தோலிக்கமக்கள் அவற்றை  
நாடுவதில்லை. பரிசுத்த ஸ்தா  
னக்குத்துக்கு விசுவாசபிரமாணிக்  
கபாய் இருந்துவருகின்ற பன்  
துற்றுக்கணக்கான குருமார்  
சுச்சிமொவ்னுமிடத்திலுள்ள  
முறையிய சுரங்கத்தில் கட்டாய  
வேலை செய்துவருகின்றார்கள்.

କୁର୍ମିପାତ୍ରାକ୍ଷରିତ୍ୟାନ୍ତ ପତ୍ର

நஷ்டயா மனந்தநுமபும  
 பரீஸ்னகரி, யுள்ள போவிஷ்  
 சாதித்கோல் விலே, போலாந்தி  
 விருந்து நாடுகடத்தப்பட்டுள்ள  
 ஓர் போவிஷ்சாதி யினரான  
 கோவினு மேற்றிராணியார் சமீ  
 பத்தில்செய்த ஓர் பிரசங்கத்  
 திடே “கு வி யா வி ன் மனந  
 திரும்புதலானது தேவதாயா

ரின் ஒத்தாசையோடு செய்து  
முடிகப்படுமென நாம் உறுதி  
யாக நம்புகிறோம்” எனக் கூறின  
யிருக்கேன்றார். “குவியாவின்  
மனந்திரும்புதலிலே போலாக்  
தகத்தோவிக்கமக்கள் ஓர்  
பெரும்பங்கு பற்றுவார்கள்.  
ஏனெனில், அந்நாட்டிலே  
குவிய போர்வீரர்கள் கத்தோ  
விக்கசமயத்துடனும், தேவமாதா  
வின் பக்தி வணக்கத்துடனும்  
தாங்களாகவே பரிசயப்படக்  
கூடியோராவார்கள்” என்றும்  
அவர் கூறியுள்ளார்.

## କୋର୍ଣ୍ୟ ଯନ୍ତ୍ରାବଳୀକରଣ

கோறியாவிலே ரேஜோன் நகரிலுள்ள பிரான்சீஸ்கன் சபைக்கன்னிகாமடத்திலே தற்போது நாறு குடும்பங்கள் அடைக்கலம்புகுஞ்சு சஞ்சரித்து வருகின்றன. இவர்களெல்லாம் யுத்தாக்கிகளே. அதாவது அந்கரிலுள்ள 90,000 சனங்களில் ஒரு சிறுதொகையினரே. இவர்களில் அநேகர் முன்னே அங்கிருந்த கத்தோலிக்க அநாதசாலையில் வசிக்கின்றனர். கோறியாமுழுதிலும் ஏறக்குறைய 50 லட்சம் அக்கிகள் இருக்கின்றனர்கள். இவர்களில் பெரும்பாலார் பெரிதும் நிர்ப்பாக்கிய நிலைமையிலே இருக்கின்றனர். எங்கும் கிப்பெரும்பிரச்சினையாகிறப்பது விறகுதான். நிலக்கரி பெற்றமுடியாமல் இருக்கிறது. மரங்களை அதிகவிலைகொடுத்து வாங்கமுடியாமல் இருக்கிறது.

துக்கிலைன் வேண்டுகோள்

லண்டன் நகரிலே வெஸ்ற்  
மினிஸ்றர் மேற்றிராசன கத்  
தோலிக்க பாடசாலைகளின் கட்ட  
ட்டஞித்துக்கென்று அம்மேற்றிரா  
சனத்தில் அடங்கியுள்ள கத்  
தோலிக்கர் ஒவ்வொருவரும்  
வாரம்ஒன்றுக்கு இருசிக்கறெற்  
றுகளின் விலையைச் சேமித்து  
உதவுமாறு அனைவரையும் கரு  
தினால் கிறிவ்வின் ஆண்டவர்  
கேட்டிருக்கின்றார். இவ்விதம்  
சேமிப்பதாலே ஒருவருடத்தில்  
குறைந்தபட்சம் 1 லட்சத்து 50  
ஆயிரம்பவுண் சேகரிக்கக்கூடிய  
தாயிக்கும். அர்ச். கலம்பாவின்  
கைற்றீரர்சங்கத்து வருடாந் த  
விருந்தின்போதே அவர் இவ்  
வாறு கேட்டுக்கொள்ளலாயிர  
நார்.

## புராதன சிற்றலயம்

வத்திக்கான் மாளிகையிலுள்ள  
ஐங்காவது நிக்கெலாலாஸ் (1447-  
55) பாப்பானவரின் புராதனை  
சிற்றுலயமானது பரிசுத்தபிதா  
வீட்டின் கட்டி விள்ளாடுமியாக வர்த்தி

வன் சக்கரல்லதானுக்ய வானல  
யேர்தே மேற்றிராணியா ரா ஸ்  
நிறைவேறிய திவி ய பூசை ச  
யுடன் இப்போது திரும் பவும்  
ஆராதணைக்குத் திறந்துவைக்கப்  
பட்டிருக்கிறது. ஓர் கோபுரத்  
தில் அமைந்துள்ள இச்சிற்றுல  
யம் உள்ளபடி யே மூன்று து  
இன்னெலைச் சங்கு (1198-1216)  
எனும் பாப்பான வரி ன் ஆளு  
கைகாலத்தில் கட்டப்பெற்று  
ஐந்தாவது நிக்கொலாஸ் பாப்  
பானவருக்கு முந்திய அநேக

# காவலனே வடிவி!

வினாக்கள்

1. சத்திய வேதபாது காவலாய்த் தமிழ்நாடோங்கும் பத்திர மலரே! ஞானப் பரிதியின் கதிரே! நீயேழ் பத்தொடு ஏழாம் ஆண்டுப் பணிபுகத் தொடங்குமின்நாள் கர்த்தனின் ஆசிந்தைக் காலலா கணிந்துவாழி!
  2. கர்த்தர்தான் கரந்தன்னைக் காத்திடா திருப்பாராயின் அத்தைக்காத் திடவிழித்தல் அநர்த்தமே யாகுமென்னும் தத்துவ மொழியை ஞான்றும் தலையினில் விருதாய்க் கொண்டு எத்திசை யுணர்த்தும் வீரா! எழுந்தருள்! இனிதேவாழி!
  3. முத்திமா நகர்க்குஞான முறையொடு நெறியேகாட்டித் தித்திக்கும் அமிர்தபோதம் தெவிட்டிடத் திளைக்கண்டிடப் பத்தியின் அணலைபுட்டிப் பரகதி வழிநடாத்தும் சத்திய வேதபாது காவலா சகத்தில்வாழி!
  4. கரும்பினைப் பிழிந்துசாறு கற்கண்டின் உருவாமாறு சுருங்கவே சுவைக்கக்கூறிச் சுருதிநூல் விளங்கவைப்பாய் அரும்பெரும் அழுகுபத்தும் அணியென அணைந்துஇன்பம் தருமறைக் காவலோனே! தகமைகுன் றுதுவாழி!
  5. உள்ளதை உள்ளவாறு உரைசெய அஞ்சாய்நெஞ்சம் கள்ளமும் கபடும்காணுய் கனவிலும் கருதாய்தும் [கொள் தெள்ளிப மனத்தாற்தேவ திருப்பணி குறிக்கோ ளாய்க் வள்ளன்மைக் காவலோனே! வச்சிர நிகர்த்துவாழி !
  6. தமிழகம் யாழுர்வந்த தமிழ்முதல் ஆயராகும் எமில்திரு ஆண்டகையின் எழில்மிகு தூதனுகி அமிர்தமென் றறிஞர்சொட்டும் அருமொழி நிதியந்தக்கு திமிதிமி நடனமாடத் திடமுடன் வருவாய்வாழி!
  7. ஆண்டுகள் எழுபத்தாறு ஆபினும் அயர்விலாது கண்டும்மார்க் கண்டனுகி இளமையின் அழுகுகொண்டாய். யாண்டுமுன் னிலைவழாது யெளவன மதிவாழ்வாக ஆண்டவன் துணையுனக்கு அவர்தம் ஆக! ஆக!

—୭୦ ଅମ୍ବିଯାଣି

## காந்தர் பிரத்தியட்சத்தின் பின்

1-ம் கூடும்

—

குடைய தாய்தங்கையர் அவர்கள் நோக்கி ஆச்சரியப்பட்டார்கள். அவர்கள் நோக்கி மகனே, என்னகளுக்கு இப்படிச்செய்திர்? இதோ, உம்முடைய தங்கையும் நானும் விசனப்பட்டு உம்மைத் தேடிக்கொண்டிருந்தோ மேன்றார்கள். அதற்கு அவர்களை நோக்கி : நீங்கள்என் என்னைத் தேடினீர்கள்? என்பிதாவுக்குறியவைகளில் நான் அலுவலராய் இருக்க வேண்டுமென்று உங்களுக்குத் தெரியாதோ? என்றார். அவர்கள் தங்களை நீட்டித்து நான் அவர்கள் கண்ணி ஓர்காட்பயணம்போய்த் தங்கள் இனத்தாரிடத்தும் தங்களுக்குப்பழக்கமுள்ளவர்களிடத்தும் அவர்கள் தேடினார்கள். அவர்கள் தினால், அவர்கள் கண்டுபிடிக்கவில்லை. அவர்களோடு புறப்பட்டு சுசேரத்து ஊருக்குவந்து அவர்களுக்குக் கீழ்ப்படிந்திருந்தார். மேலும் அவர்கள் யாவையும் தன் இருதயத்தில் வைத்துக்கொண்டிருந்தாள். பேசுநாதரோவென்றால் சர்வேசரானுக்கும் மனிதருக்கும் முன்பாக ஞானத்திலும் வயதிலும் தேவ இஷ்டப்பிரசாதத்திலும் வளர்ந்து வந்து வருகிறேன்.

பாப்புமாரால் உபயோகி க்கட்டபட்டுவந்தது. தொயினிக்குவின்சபையைச்சேர்ந்த கீர்த்திவாய்மதசைத்திரிகரான முத். அஞ்சேலி க்குஸ்தீட்டிய அருமையான சித்திரங்கள் இதிலேகாணப்படுகின்றன. இவற்றை அர்ச். லௌறெ சியார் அர்ச். முடியப்பர்எனும் வேதசாட்சிகளின் வாழ்க்கைச் சம்பவங்களும் அடங்கியிருக்கின்றன

கிறீஸ்துவே, உமக்குப் புகழ்

நன்றியறிந்த வஸ்தோத்திரம்

சஞ்சவாம் முனீந்திரனின் அடைக்கலத்தை இரண்டு மன்றுடியதின் நிமித்தம் யான் கேட்டகாரியம் இனிது அனுகலமானது. அவருக்கு ஸ்தோத்திரமாகவும், அன்னுரின்நாமம் எங்கும் புகழ்ப்படும்படி யும் இதனை யான் பிரசரிக்கிறேன்.

S. N.

1952-ம் ஆண்டுக்கான  
இலங்கைச் சட்டத்தியவேத  
பஞ்சாங்கம்

புத்தக நுபமானது  
விலை பிரதிசதம் 25.-  
தபாற்செலவு பிரதியேகம்

**Manager**  
St. Joseph's Catholic Press,  
Jaffna.

## திருநாள் அட்டவணை

தெமாதம் 1952

- |      |    |   |      |
|------|----|---|------|
| வெ   | 11 | அ. இஜினார்  | (வெ) |
| சனி  | 12 | திருக்குடும்பத்திருநாள்   | (வெ) |
| ஞா   | 13 | கர்த்தர் பிரத்தியட்சத்தின்பின்<br>1-ம் ஞாயிறு — அ. வரோணிக்<br>கம்மாள் | (வெ) |
| திங் | 14 | அ. இல்லாரியார்  | (வெ) |
| செ   | 15 | அ. வன. சின்னப்பர்   | (வெ) |
| புத  | 16 | அ. மார்செல்லார்   | (சி) |
| வில  | 17 | அ. அந்தோனியார் மடா.   | (வெ) |

# சத்தியவேத பாதுகாவலன்

1952-ம் ஆண்டு  
தைமாதம் 10-ந்திக்கிடி

1952-म अंतर्ग

தெய்வத்திருவருளாலே இவ் வையகம்வாழ் மக்களாகியநாம் 1952-ம் ஆண்டு எனும் மற்று மோர் புத்தாண்டினைக் கண் டெய்தும் பாக்கியத்தைப் பெற் றேம். பெருமகிழ்வற்றேம். இதையும் “கர்த்தர் தந்தார்”எனக் கருத்திற்கொண்டு அவர் திருவடிக்கமலங்களைப் போற்றித்துதித்தேம். ஏன்? இதனையும் காணவேண்டும்; இன் நுழே நெடுநாள் உலகில் வாழுவேண்டும் மெனச் சிந்தித்து இதனைஆவலுடன் எதிர்பார்த்திருந்த எண்ணிறந்த மக்களுக்குப் பூட்டப்பட்ட இதன்கபாடம் அவர்திருவருளால் நமக்குத் திறக்கப்படலாயிற்று. அதனால் நமதுசீவியைட்டம் தடைப்படாது நாம்இன்னும் பூயியில் சீவந்தராயிருக்கவேண்டுமெனத் திருவுள்ள கொண்டதற்காக அவர்பால் இதயபர்வமாக நன்றிபாராட்டு

ஒட்டம் தடைப்படாது நாம் இன்  
ஞம் பூமியில் சீவந்தராயிருக்க  
வேண்டுமெனத் திருவள வந்  
கொண்ட தற்காக அவர்பால்  
இதயழுர்வமாக நன்றிபாராட்டு  
வது நம்மேற்கூங்கூட  
னன்றே! அதனால் நமது உள்  
ளன்பு முழுவதும் அவர்க்கே  
உரியதன்றே! இந்தநன்றியை  
யும், உள்ளன்பையும் காண்பிப்ப  
தோடு நின்றுவிடாது இதனை  
முன்னி லும் பன்மடங்கு நன்மை  
யாகப் பயன்படுத்திக்கொள்ளு  
மாற அவர்திருவருளையும்  
ஆசிர்வாதத்தையும் என் ரும்  
போல இராந்து கொள்வோமாக

போல இரந்து கொள்வாமாக  
நிற்க, நமது சத்தியசமயத்தின்  
பாதுகாவலன் எனும் அழிகய  
நாமம் புனைந்ததாய்ப் பொது  
வாகத் தமிழுகிற்கும், சிறப்  
பாகக் கத்தோலிக்க தமிழுக  
கிற்கும் கடந்த 76 ஆண்டுகளாக  
அரியதொண்டாற்றி வந்திருக்  
கின்ற நமது “சத்தியவேத பாது  
காவலன்” பத்திரிகையின் சா  
தாதாரராயிருந்து இதனை ஆத  
ரித்துவருகின்ற அபிமான்களுக்கும்,  
இதன் முன்னேற்றங்கள்

தித் தங்கள் அருமையான கட்டுரைகள், இனிமையான கவிதைகள், கவர்ச்சிகரமான கதைகள் பிறவிஷயதான ஏங்களாலே இதனைச் சிறப்பித்துவருகின்ற குரவார், ஆசிரியர், மற்றும் எழுத்தாளருக்கும், இதன் விருத்தியை ஆசித்து உழைத்து வருகின்ற அன்பர்களுக்கும், என்றும் போலத் தங்கள் இதமொழிகளாலே நமக்கு உற்சாகழுட்டி வருகின்ற பெரியார்களுக்கும் இப்புத்தாண்டிலே சமாதானமும், சர்வபாக்கியமும், சகலவித அனுகூலங்களும் உண்டாகும்படியாகச் சர்வாதிகரத்தறை இந்தவேளை பணிவாக வேண்டுதல்செய்து, சகலர்க்கும் மனப்பூர்வமாகப் புதுவருட்சோபனவாழ்த்துகள் சமயர்ப்பித்து, இந்த 77-வது மலரையும் நடத்துமாறு நம் தூவலைக் கையிலைடுக்கின்றேம்.

நாம் புதுவருடத்தின் வாயிற்  
படியில்நிற்கின்ற இச்சந்தர்ட்  
பத்திலே இவ்வருடத்தில் என்ன  
என்ன சம்பவங்கள் நடந்தேறும்  
என்பதை முன்னதாக அறிந்து  
சொல்ல வரம்பெற்றிலேம்  
ஆனால், நாம் எதிர்பார்க்கும்சம்ப  
பவங்களை ஆராயுங்கால், ஸ்பா  
னிய தேசத்திலே “மத்திய  
தரைக் கடவின் இராணி’  
யென்று சிறப்பாக அறியப்படு  
கின்ற பார்சலோனைக்கரிலே வரு  
கிற வைகாசி 27-ந் திகதிமுதல்  
ஆணி 1-ந் திகதிவரையில் 35-வது  
சர்வதேச சற்பிரசாத மகாநாடு  
சம்பிரமாக நடந்தேறும்  
அர்ச். தோழையார் இந்தியா  
வக்கு வந்த 19-ம் நூற்றுண்டு  
விழாவும், இந்தியாவின் அட்போஸ்தலரான அர்ச். பிரான்  
சீல் சவேர்யார் பறமபத  
அடைந்த நான்காம் நூற்றுண்டு  
விழாவும் இவ்வருடத்திலே பெரு  
மிதமாகக் கொண்டாடப்படும்  
பிந்திய நூற்றுண்டுவிழா ஞாட  
கார்த்தமாகக் கடந்த நானுறு  
வருடகாலமாகப் புதுழையாக  
அழியாதிருக்கும் அர்ச். சவோ  
யாரின் திருமேணியானது  
கோவைநகரிலே பகிரங்க காட  
சிக்கு வைக்கப்படும்.

சம்பத்திரிசியார் கல்லூரிட  
பிரதாபம் வாய்ந்த தலைவராய்  
விளங்கியிருந்து தற்போது  
இளைப்பாறியிருப்பவரானவண  
சாள்ள எஸ். மத்தியுஸ் சுவாமி  
யவர்கள் இவ்வாண்டு வைகாசி  
மாதம் 24-ந் திகதியன்று தமது  
குருத்துவதங்கழுப்பிலிமூலவை  
கண்டுகளிக்கவிருக்கின்றார். மரு  
தமடுத்திருசேத்திர சரித்திரத  
திலே முதன் முதலாக அப்பதில்  
குருத்துவாபிஷேகம் செய்யப்பெற்றுத் தற்போது யாழ்ப்  
பாண மேற்றிராசன விக்கா  
ஜென்றலாக இருந்துவருகிற  
ராண மிகவன். எச். லெக்குத்  
தூர் சுவாமியவர்கள் வருகிற  
ஆணி 26-ந் திகதியும், நாவா  
துறைக் கட்டணைக்குரவர் விர  
இரத்தினசாமி தார்சிசியல்  
சுவாமியவர்கள் வருகிறமாசி 6-  
திகதியும், யாழ்ப்பாணத்திலே  
சுதேசகுருப்பிரசாதிகளில் ஒன்றே  
சகோதரராய் விளங்கும் இருங்  
ருள் ஒருவரான வண. பி. பிர  
பஸ் சுவாமியவர்கள் வருகிற  
மார்கழி 21-ந் திகதியும் தங்கள்  
குருத்துவ வெள்ளி யூபிலிவிழ்

வைக் கண்டுகளிக்க விருக்கின்றனர். இலங்கைக்கத்தோலிக்கூக்கியசுங்கத்தின் தங்கழூபில் விழாவும் இவ்வருடத்திலே, ஓக்டோலிக்கமகாநாட்டுடன் பிரஸ்தாபமாகக் கொண்டாட்டபடவிருக்கிறது.

ஸ்ரீலங்காவிலே இப்புத்  
தாண்டு மிக்கான சரித்திரப்பிர  
சித்தி பெற்று விளங்குமென்ப  
தில் சந்தேகமேயில்லை. பிரித்  
தானிய அரசுகிம்மாசனத்தில்  
ஓர்நாள் எழுவிருக்கின்ற எவிசு  
பேத்தினாவரசியும், அவர் நாயக  
ரான் எட்டின்பட்டே கோமகன  
ரும் வருகிற மாசிமாதம் 14-ந்  
திகதி இங்கு விழுயங்குசெய்த  
எட்டுநாள் தங்கப்பொவதும்,  
ஓர் சர்வதேச பொருட்காட்சி  
போன்று மிகப்பேராய் நடந  
தேறவிருக்கும் கொழும்புத்திட்ட  
ப் பொருட்காட்சியை எவிசு  
போக்குவரத்து கிடந்துவைக்கப்

பேத்துவமியரசு தற்காலிகக்கூடு  
போவதும், அங்நாடகளிலே  
கண்கொள்ளாக்காட்சிக்குரியன  
வாய்க் கொழும்பிலே சர்வதேச  
பந்தைய விளையாடுகள், கள்  
யாட்ட விழாக்கள், வி சே வி  
குதிரைப் பந்தைய ஒட்டங்கள்  
இராச பெரும்பவன்கள் ஆதி  
யனவும், கண்டியிலே இளவர  
சியினதும், அவர்நாயகரினதுப  
விஜயததின் போது பெரிதும்  
ஆடம்பரமாக இராப்பெரகா  
ரைகள், இராசபெரும்பவனிகள்  
ஆதியனவும் அதிசிரஸ்தாப  
மாக நடைபெற விருப்பதும்  
இவைகாரணமாகப் பிறநாடு  
களிலிருந்து கொழும்புமாநகரம்  
முன்னர் கண்டு கேட்டிராத்  
பெருந்தொகையான பிறபலன்  
தர்களும், பிறரும் அங்கு விஜய  
ஞ் செய்வதைக் காணப்போவ  
துமள்ளாம் சரித்திரைப்பெருமை  
வாய்ந்த சம்பவங்களாகும்.

மேலும் தற்போதுள்ள இலக்கை ப் பாராளுமன்றம் இவ்வாண்டு ஐப் பசி வரையிலே கலைக்கப்பெற்றுப்புதியபாராளமன்றப் பொதுத்தேர்தல் நிகழ்விருப்பதும், இஃது பிரதமர் டிஎஸ். சேனாயகவின் அரசியறபலத்தைப்பீர்சிப்பதாய் இருக்கப்போவதும், இந்தியாவிலே பண்டிதநேருவின் அரசியறபலத்தைப் பரீசிப்பதாகச் சொதுத்தேர்தல் நடைபெற்றுக்காங்கிரஸ்கட்சி வெற்றிபெற்று வருவதும், வாழ்விக்ரங்கரியே அமெரிக்க ஜனதிபதி ட்ராமர் அவர்களும், பிரத்தானிய பிரதமர் வின்ஸ்றன் சேர் ச்சில் அவர்களும் மகாநாடுக்குடி வருகால உலகவிலைமைபற்றிய திப்பங்களை வகுக்க முனைந்துநிற்கிறதும், அமெரிக்க புதியஜனதிபதி த்தேர்தல் இவ்வருடக்கடையில் நடைபெறவிருப்பதும் பிரதான சம்பவங்களாகும்.

கடைசியாக, இப்புத்தாண்டிலே உலகம் சாந்தியடையுமா மக்கள் ஆவலோடு எதிர்பார்கும் சமாதானம் வந்தடையுமா அன்றேல் மூன்றுவது உலகயுத நந்தான் மூண்டுகொள்ளுமா என்றகேள்விகள் மீண்டும்எப்புத்தமை வியப்பன்று. ஆம், மனி! வர்க்கத்தின் அதியிக நீண்ட சரித்திரத்திலே சமாதானத்தை வேண்டி அத்துணை நெடும்சபாஷ்டைகளும், யுத்தத்தை வேண்டி அத்துணை பெரு

ஆயத்தங்களும் இன்றுபோல  
இதற்குமுன் என்றுவது நடை  
பெற்றதேயில்லை. ஓர்பால் அர  
சியற் பெருந்தலைவர்கள் மகா  
நாடுகள், பொதுமன்றங்களிலே  
வரிசையாக உட்கார்ந்து, பல  
விஷயங்களையும் சீர்தாக்கி  
ஆராய்ந்து, சமாதானமுழுக்கம்  
செய்தவண்ணமிருக்க—ஆலயங்களிலும்,  
ஆச்சிரமங்களிலும் தினமானம்  
செய்யப்படும் செபங்கள் சமாதா  
னம்வேண்டிப் பரவோகத்தை  
நோக்கி எழுந்தவண்ணமிருக்க,  
மக்களின் இருதயங்களிலும்  
அதே எண்ணமாயிருக்க—எவ  
ரேனும்ஒருவர் சமாதானத்தின்  
பாலத்தையெமக்குக் காண்பிக்க  
மாட்டாரா? என்ற அங்க  
லாய்ப்பே எங்கும் எஃத்து  
கொண்டிருக்கிறது.

மறுபால் அணுக்குண்டுகளினும், மற்றும் அறியப்படாதனவும், நவீனமுமான போராயுதங்களினும் பெருந்திக்கிள்களுடன் கூடிய மூன்றுவது உலகயுத்தம் உண்டாகக் கூடுமென்ற அச்சபயமானது ஆநேகநாடுகளிலே மக்களைக் கலங்கவைத்துக் கொண்டிருக்கும் ஓர்சந்தர்ப்பத்திலே—குடோதங்களும், பினக்குகளும், சச்சரவுகளும், யுத்த அச்சுறுத்தல்களும் அலையோதுக் கொண்டிருக்கும் ஓர்சமயத்திலே—உலகிற்குமேலாகத் தனது கார்நிமிலை விழுத்திய கோறியயுத்தத்துடன் மத்தியகிழக்கிலும், பார்சியாவிலும், சுவெஸ்கால்வாய்ப் பகுதியிலும் புதிய தகராறுகள் கொந்தளித்தெழுந்து மக்களின் சிந்தனையைக் குழப்பிக்கொண்டிருக்கும் ஓர்தருணத்திலே—புதியவருடம் பிறந்திருக்கும்போது எவர்க்குத்தான் அது யுத்தபீதியை உண்டுபண்ணுது? ஆலூல், நாம் சொல்லக்கூடியது ஒன்றே. அதாவது, பாத்திமா அன்னைகாட்டியபாதையை மனுக்குலம் கடைப்பிடிக்குமானால் உலகம் சமாதானத்தைக் கண்டடைய மென நம்பியிருக்கலாம். “கர்த்தர்நகரத்தைக் காக்காவிட்டால் அதைக்காக்கிறவன் கணவிழிப்பது வியர்த்தம்.” கருணையங்கடவுள் தமது கருணைமடைத்திறந்து, பஞ்சம், படை, கொள்ஜை நோய், வேதகலாபனை, நாஸ்திகசமதர்மம் ஆதியவற்றிலிருந்து உலகத்தைத்தற்காத்து, அரசுகள், சன்சாகிபங்கள்மத்தியிலே சமாதானம் நிலவச்செய்து, நமது சத்தியசற்சமயம் மேலும் தழுமுத்தோங்கச் செய்து, மக்கள் எல்லோரும் ஆன்ம சரீரசேமலாபமுற்று வாழுத் திருவருள்பாவிப்பாராக!

மாணவர் பூமிசாஸ்திரம் :

புதுமுறையில் நிறைந்தவிடுயங்களும்  
விளக்கப்படங்களும், காட்சிப்படங்களும்  
உடையனவாய்க் கற்போர், ஆசிரியர் இரு  
பாலார்க்கும் மிக உதவியானவை.

四〇

இரண்டாம் வகுப்பு	-50
மூன்றாம் வகுப்பு	-30
நான்காம் வகுப்பு	-90
ஏஞ்சாம் வகுப்பு	1-15

କିଟେକୁମିଟମ୍ :  
ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ପାଇଁ ଆଶକ୍ତି

ଆଚ. ପଲୋମଣ୍ଡଳ ଅଚ୍ଛକର,  
102, ପରିଯତେରୁ, ଯାନ୍ତ୍ରିପ୍ଲଟ୍ଫର୍ମ୍



## உங்களுக்குத் தெரியுமா?

1. இங்கே பூமியில் நாம் சேய்ய வேண்டிய ஓரேயோ நாடு காரியந் தான் இந்திர தென்று அர்ச். தேரேசம்மாள் கூறுகின்றன.

தீவியமேசவை நேசிப்பதும், அவர் அதிகமதிகம் நேசிக்கப்படத்தக்கதாய் அவருக்கென்ற ஆத்தமாக்கலை இரட்சிப்பதுமே.

2. பேதலகேமின் மாட்டுத்தோழு வத்நுப்பண்டம் தற்போது எங்கே இந்தின்றது?

கோமாபுரியின் நான்கு மகாலயங்களில் ஒன்றுக்கூட அர்ச். மேரி மஜோர் ஆலயத்தில் இருந்துவருகின்றது. இது கி. பி. 645-ம் ஆண்டளவில் அங்கு கொண்டுபோகப்பட்டு நத்தார் திரு நாஞ்கு முதனால் காட்சிக்கு வைக்கப்படுகின்றது. இது ஓர்ஜினை அத்தியிலிருந்து எடுக்கப்பட்ட ஒடுக்குமும், அந்தத்திலே எக்ஸ்விடிவமுமான மூன்றுபக்க நெடுமொத்து ஒன்று கொண்டு செய்யப்பட்டது. இது வைக்கப்பட்டிருப்பதாலே அம்காலம் மாட்டுத்தொழு மரியாயின் ஆலயமென்றும் அழைக்கப்படுகிறது.

3. கிறிஸ்துநாதரீன் மகாப்பிரமாண்டமானசுருபம் எங்கே இருக்கிறது?

தென்னமெரிக்காவிலே பிரேசில் நாட்டின் தலைப்பட்டணமாகிய நெயோடி ஐஜனேப்ரேந்கருக்கு வெளியேப்புள்ள மிகவும்யாக்க ஓர்குங்கிண்டுசுசியில் இருக்கிறது. இது ஏற்குறைய 100 அடி உயரமுடையது. 700 தொன் நிறைகொண்டது. இருபது வருடங்களுக்குமுன் ஸ்தாபிக்கப்பட்டது.

4. ஓருவர் மேற்றிராணியாராக நியமனஞ்சேய்யப்படும்போது ஆகக்குறை நந்ததாய் எத்தனை வயதுடையராய்இநுக்கவேண்டும்?

30 வயசுடையவராய் இருக்கவேண்டுமெனக் கண்சட்டம் விதித்திருக்கின்றது.

5. பரிசுத்த புதியநற்பாட்டின் கடைசியான வாக்கியம் என்ன?

“நம்முடைய ஆண்டவராகிய யேசுக் கிறிஸ்துவின் வரப்பிரசாதம் உங்கள் அனைவரோடுங்கூட இருப்பதாக” (அர்ச். அருளாப்பர்காட்சிஆகமம்)

6. “ஆமேன்” என்பது என்ன பாதாஷ்சோல்? கருத்துங்னன்?

இது ஒரு எபிரேய பாதாஷ்சோல். “நிச்சயமாக” அல்லது “உண்மையாக” என்பதே இதன் கருத்து. “அப்படியே ஆகக்கடவுது” எனும் தொடர் மொழிக்கு ஒத்தகருத்துள்ளது.

7. மாசில்லாத துழந்தைகள் திருநாள் (மார்க்கி 28) எங்கே ஓர்கடன்திருநாளாகக் கோண்டாடப்படுகிறது?

தேவாலன் பிறந்ததிடமாகிய பெதலகேம் நகரிலே.

8. முதலாவது அமெரிக்க கருதினர் யார்?

கருதினல் ஜோன் மைக்குலோன்கி (1810-1885) ஆண்டவரே. இவர் நியூயோக்கங்களின் நான்காவதுமேற்றிராணியாரும், இரண்டாவது அதிமேற்றிராணியாருமாவர். இவர் 1875-ம் ஆண்டு கருதினலாக்கப்பட்டார்.

9. இத்தாலே மில்க்ஸ்சேர்ஸ் நாட்டு ஆக்ஸனக்கோவில் ஓர் ஆங்கிலேயரால் கட்டப்பட்டது?

பலர்மோநகர் ஆசனக்கோவிலே, இது 1170-ம் ஆண்டு மில்க்ஸ்சேர்ஸ் நாட்டு ஓர் ஆங்கிலேயரான வால்ற்றர் அதீமேற்றிராணியாரால் கட்டப்பட்டது.

10. ஆசா. யோசேவாஸ் மூனீவரின் திருடல் எங்கே அடக்கந் செய்யப்பட்டது?

ஷண்டியிலிருந்த ஓர்கோவிலில் அதைக்குஞ் செய்யப்பட்டது. இந்தக் கோவில் பின்தழிக்கப்படலாயிற்று. அது இருந்த சரியான இடத்தைக் கண்டறியுமிடயாதிருக்கிறது.

(தொடரும்)

## நந்தார்ப் பரிசு

விடிந்தால் நந்தார். அன்னம்மாள் தனது குடிசையிலே அடுப்பருக்கில் இருந்தாள். அவள் மதியில் சுமார் ஐந்து வயதான பெண்துழந்தை இருந்தாள். கழிக்க பாய்த்துண்டு ஒன்றில் ஒரு ஆண்குழந்தைக்கெட்டது. எரியும் நெருப்பு அன்னம்மாள் முகத்தைப் பிரகாகிக்கூடசெய்தாலும் அதில் ஒரு துக்கத்தின் சாயை தோண்றுமலிலை.

அமிர்தநாதனின் மனைவி அன்னம்மாள். இரண்டு வருடங்களுக்கு முன் வெள்ளாம் அவர்கள் இருவரும் எவ்வளவும் வாழ்க்கார்கள். அமிர்தநாதன் நல்ல பலசாலி. சுறுசுறுப்பானவன். மாடுபோல்உழைப்பவன். அருகில் இருந்த ஆலைஒன்றில் வேலைபார்த்துவந்தான். அவன் உழைப்பால் வழிகாயாமல் வாழ்ந்து வந்தது அந்தக்குடும்பம். ஆனால், இருவருடங்களுக்கு முன்பு அவன் வேலைசெய்துகொண்டு செய்யப்பட்டது. இது வைக்கப்பட்டிருப்பதாலே அம்காலம் மாட்டுத்தொழு மரியாயின் ஆலயமென்றும் அழைக்கப்படுகிறது.

3. கிறிஸ்துநாதரீன் மகாப்பிரமாண்டமானசுருபம் எங்கே இருக்கிறது?

தென்னமெரிக்காவிலே பிரேசில் நாட்டின் தலைப்பட்டணமாகிய நெயோடி ஐஜனேப்ரேந்கருக்கு வெளியேப்புள்ள மிகவும்யாக்க நெடுமொத்து சுசியில் இருக்கிறது. இது ஏற்குறைய 100 அடி உயரமுடையது. 700 தொன் நிறைகொண்டது. இருபது வருடங்களுக்குமுன் ஸ்தாபிக்கப்பட்டது.

4. ஓருவர் மேற்றிராணியாராக நியமனஞ்சேய்யப்படும்போது ஆகக்குறை நந்ததாய் எத்தனை வயதுடையராய்இநுக்கவேண்டும்?

30 வயசுடையவராய் இருக்கவேண்டுமெனக் கண்சட்டம் விதித்திருக்கின்றது.

5. பரிசுத்த புதியநற்பாட்டின் கடைசியான வாக்கியம் என்ன?

“நம்முடைய ஆண்டவராகிய யேசுக் கிறிஸ்துவின் வரப்பிரசாதம் உங்கள் அனைவரோடுங்கூட இருப்பதாக” (அர்ச். அருளாப்பர்காட்சிஆகமம்)

6. “ஆமேன்” என்பது என்ன பாதாஷ்சோல்? கருத்துங்னன்?

இது ஒரு எபிரேய பாதாஷ்சோல். “நிச்சயமாக” அல்லது “உண்மையாக” என்பதே இதன் கருத்து. “அப்படியே ஆகக்கடவுது” எனும் தொடர் மொழிக்கு ஒத்தகருத்துள்ளது.

7. மாசில்லாத துழந்தைகள் திருநாள் (மார்க்கி 28) எங்கே ஓர்கடன்திருநாளாகக் கோண்டாடப்படுகிறது?

தேவாலன் பிறந்ததிடமாகிய பெதலகேம் நகரிலே.

8. முதலாவது அமெரிக்க கருதினர் யார்?

கருதினல் ஜோன் மைக்குலோன்கி (1810-1885) ஆண்டவரே. இவர் நியூயோக்கங்களின் நான்காவதுமேற்றிராணியாரும், இரண்டாவது அதிமேற்றிராணியாருமாவர். இவர் 1875-ம் ஆண்டு கருதினலாக்கப்பட்டார்.

9. இத்தாலே மில்க்ஸ்சேர்ஸ் நாட்டு ஆக்ஸனக்கோவில் ஓர் ஆங்கிலேயரால் கட்டப்பட்டது?

பலர்மோநகர் ஆசனக்கோவிலே, இது 1170-ம் ஆண்டு மில்க்ஸ்சேர்ஸ் நாட்டு ஓர் ஆங்கிலேயரான வால்ற்றர் அதீமேற்றிராணியாரால் கட்டப்பட்டது.

10. ஆசா. யோசேவாஸ் மூனீவரின் திருடல் எங்கே அடக்கந் செய்யப்பட்டது?

ஷண்டியிலிருந்த ஓர்கோவிலில் அதைக்குஞ் செய்யப்பட்டது. இந்தக் கோவில் பின்தழிக்கப்படலாயிற்று. அது இருந்த சரியான இடத்தைக் கண்டறியுமிடயாதிருக்கிறது.

9. இத்தாலே மில்க்ஸ்சேர்ஸ் நாட்டு ஆக்ஸனக்கோவில் ஓர் ஆங்கிலேயரால் கட்டப்பட்டது?

பலர்மோநகர் ஆசனக்கோவிலே, இது 1170-ம் ஆண்டு மில்க்ஸ்சேர்ஸ் நாட்டு ஓர் ஆங்கிலேயரான வால்ற்றர் அதீமேற்றிராணியாரால் கட்டப்பட்டது.

10. ஆசா. யோசேவாஸ் மூனீவரின் திருடல் எங்கே அடக்கந் செய்யப்பட்டது?

ஷண்டியிலிருந்த ஓர்கோவிலில் அதைக்குஞ் செய்யப்பட்டது. இந்தக் கோவில் பின்தழிக்கப்படலாயிற்று. அது இருந்த சரியான இடத்தைக் கண்டறியுமிடயாதிருக்கிறது.

11. இத்தாலே மில்க்ஸ்சேர்ஸ் நாட்டு ஆக்ஸனக்கோவில் ஓர் ஆங்கிலேயரால் கட்டப்பட்டது?

பலர்மோநகர் ஆசனக்கோவிலே, இது 1170-ம் ஆண்டு மில்க்ஸ்சேர்ஸ் நாட்டு ஓர் ஆங்கிலேயரான வால்ற்றர் அதீமேற்றிராணியாரால் கட்டப்பட்டது.

## நந்தார் தினவிழா

நந்தார்த்தின்றை முன்னிட்டுக் காவலூர், அர்ச். ஞானப்பிரகாசியார் கூட்ட அங்கத்தினர் ஒருவிழா கொண்டாடு ஒழுங்குசெய்தனர். மார்க்கி 25-ம்திக்கி மாலை 5 மணியளவில் முந்தக் கடவுள்வணக்கம் கொண்டது. கட்டளைக்குரவர் வண. பிலிப் பொன்னீயா சுவாமியவர்கள் தலைமைவகுத்தனர். கண்டார் கண்ணெயும் கவரக்கூடிய பரிசில்கள் மேலைச் சமீது ஒழுங்காகவைக்க



## சுதேச வர்த்தமானம்

சாம்நாதசபைக் துநுமார் போர்த்துக்கீர்மாரது ஆட்சிக்குப் பின் முதன்முதலாகத் தொமினிக்கண் அதாவது சாமிநாத சபைக்குருமார் தற்போது திரும்பவும் இலங்கைக்கு வந்திருக்கின்றனர். இவர்களே லே மோல்த்தாவைச் சேர்ந்தவரான வண. ஜியாசின்ரோ பிரெந்டோ சுவாமி யார் ஆகாயவிமானத்தில் சென்றசனிக் கிழமை கொழும்பு வந்து சேரலாயினர். இவர் ரேமாபுரியிலுள்ள தொமினிக்கண் சர்வகலாசாலையில் கல்வி பயின்றவர். இங்கலாந்திலும், அமெரிக்கா விலும் சுற்றுப்பிரயாணம் நடத்திய பின் வந்து சேர்ந்துள்ள இவரே, தங்களுடைய போதக திறமைகளை பிடிடுக் கொழும்பு அதிமேற்றிராணி யாரால் இங்கு தருவிக்கப்பெற்ற நான்கு குருமாரைக்கொண்ட முதலா வது கோட்டிடியின் சிரேஷ்டாராய் இருந்து வருவார். வண. தொமினிக் குவில், வண. தெனில் குவில், வண. அலெக்ஸின் டேகுசா என்பவர்களே ஏனையமுன்று குரவர்க்குருமாவர். இவர்களில் பின்தியவர் சிறந்த ஓர் நிர்மாண கிழ்பியாவர். தாங்கள் தேவைப்படும் விசாரணைப்பங்குகளிலே ஞான ஒடுக்கங்கள் போதிப்பதே இவர்களின் கடமையாகும். இவர்களின் தலைமை ஸ்தானம் இப்போதைக்குப் பம்பலப் பிடிடியிலுள்ள அரசு. தேவமாதாவின் கோவில் குருமனையாய் இருந்து வரும்.

## திருப்பண்டங்களுடன்வந்தார்

திரு. ஜோஸ் செனவிரைதன் அவர்கள் இலங்கையின் சரித்திரபூர்வமான கைமெழுத்துப் பிரதிகளைத் தேடி ஆராய்வதிலே வத்திக்கான் நால் நிலையத்திலும், அதன் இருக்கிய சாசன சாலையிலும் ஈடுபட்டுத் தமது வேலையை மூடித்துக்கொண்டு சென்ற 24-ங் திகதி கொழும்பு வந்து சேரலாயினர். இவர் ரேமாபுரியிலே தங்கியிருந்தபோது, அரசு. பெடாரேத்தி அம்மாள் கனவிகாசபையை அடியிட்டவரும், இந்றைக்கு 70 வருடங்களுக்கு முன் பரமபதம் அடைந்தவருமான முத்து பவுலா பிரேசினர்றியும்மாளின் அழியாத்திருமேனியைத் தமது புதல்வி புடன் சென்று தரிகிக்கும் பாக்கியத் தைப் பெற்றுக்கொண்டார். முந்த வெளிரூநுகர சேமக்காலையில் அடக்கங்களையிட்டிருந்த இந்தச் சுத்தவாளியின் திருவடல் 24 வருடங்களுக்குப்பின், அதாவது 1906-ம் ஆண்டு அங்குருந்து ரேமாபுரியிலே சென்று நேருப்பிறியோ எனுமிடத்து ஹுள்ள தாய்மடத்துக்குக் கொண்டு வரப்பெற்று அதன் சிற்றுலயத்திலே சமமோசிதமான ஓர் கல்லறையில் வைக்கப்பட்டவாயிற்று. இந்த அம்மாளின் சலிகையால்நடந்தேறிய புதுமை களின் பிரஸ்தாபங்காரணமாக இவருக்கு 1930-ம் ஆண்டு ஆனிமாதம் முத்திப்பேறு பட்டம் அருளப்படலாயிற்று. சமீபத்திலே இவருக்கு அரசு சியசிஷ்டப்பட்டமும் அருளப்படுமென எதிர்பார்க்கப்படுவதாகத் திரு. செனவிரதன் கூறுகின்றார். இத்தரிசனையின் போது, முத்திரைபதித்த பைக்கெற்றுகளிலே பூச்சியமாக வைக்கப்பெற்றுள்ள இந்தச் சுத்தவாளியின் ஒரு தொகையான திருப்பண்டங்களை இவர் பெற்றுக்கொண்டார். இவைகள் இலங்கையிலுள்ள இவரது கத்தோலிக்க நண்பர்களுக்கென்று அக்கணிகா சபையின் சிரேஷ்டாராயார் பேரால் இவரிடம் கையளிக்கப்பட்டவாயின.

## திருச்சபை ஏக்கோஷ்டியிலும் சேராது (1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

கூடும். கடவுளுடைய அதிகாரத் தைப் பொருட்படுத்தாதவரை மில் நாம்சமாதானத்திற்காக எடுத்து வரும்முயற்சிகள் நிரந்தரபயன் அளிக்கப்போவதிலை."

Mal. No. 510. Engels  
கார்த்திகை பதினைந்து

பிரேசில்காட்டிலே கார்த்திகை பதினைந்து எனப்பெயர்கொண்ட ஓர்சதுக்கம் எங்கெங்குமே காணப்படுகின்றது. உதாரணமாக, சன்ரோஸ்நகரிலே அப்பெயர்கொண்ட ஒருசதுக்கம் ஏற்குறையைக் காப்பி ஏற்றுமதிசெய்யும் எல்லா வர்த்தக சமுதாயங்களையும் அடக்கியிருக்கிறது. சாவோபோலோ கூரியும், பார்னூஸ்புகோநகரியும் மிகப் புழக்கமான சாய்ப்புகிலையங்கள் இருக்கின்றன. இன்னும் நியோநகரிலே சுருக்கமாக அழைக்கப்படுகின்ற 15-வது சதுக்கமானது மனதால்ருப்பிகரிக்கூடிய மகாலுங்காரமான குடாக்கடலை அருகாமையிற்கொண்டு பிரதான சதுக்கங்களில் ஒன்றிலும் விளங்குகின்றது. அதனால் கார்த்திகை 15 என்பது அங்காட்டுக்கு மிகமுக்கியமானதாய் இருக்கவேண்டும். உள்ள படியே அந்தநாளில்தான் 1889-ம் ஆண்டு அங்குத்தியரசு பிரகடனஞ்சு செய்யப்படலாயிற்று. அதமுதல் ஒவ்வொர் நாண்குவருட ததி அம கார்த்திகைமாதம் 15-ங் திகதியன்று புதிதாகத்தெரியப்பெற்ற ஐந்திபதி தமது உத்தியோககடமைகளைக் கையேற்கின்றார்.

பிரேசில்காடு 33,00,000 சதுரமைலுக்குமேல் விஸ்திரணமான நிலப்பரப்பைக்கொண்டதாய், 4 கோடி யே 50 லட்சம் சனத்தொகையுடன் கூடியதாய், தென்னமெரிக்கா முழுவதிலும் முள்ள குடிசனங்களுமூலப்பேரியும் அளவாக்கியை அடக்கியிருக்கின்றது. ஆகையால் மிகப்பாரிய ஓர்காடா கவும், இன்னும் (காப்பி, புகையிலை, தங்கம், சினி, பஞ்ச, மரம்) ஆசியாம் தனது அமோகமான விளைப்பாருட்டு மகாசெல்வ வளம்பொருள்க்கிய தேசங்களில் ஒன்றுக்கும் திகழுகின்றது. ஆனால், இந்தநாடுமே தன்னில்குறைபாடுகளைக் கொண்டிருக்கிறது. அநேகபெரும் அடர்ந்தகாடுகள், ஆறுகள், அரங்குகளுடன்கூடியதாய் ஓர்பெரும்பகுதி யை அயனுக்கநாடாகக் கொண்டு இது அத்துணையுபத்துக்கேதுவான மலேரியாச் சரங்களைப் பரப்புகின்ற நளம்புகள்—மலேரியாவைக் கொண்டு செல்கின்ற நளம்புகள்—பலுக்கப்பெறுகும் ஓர்க்கங்களிலமாய் இருக்கின்றது. சரத்தாலே தொழிலாளிகள் தாக்கப்பட்டுத் தங்கள்வேலைகளைச் செய்ய முடியாதவர்களாகும்போது என்னிட நந்தநஷ்டங்கள் ஏற்படுகின்றன. இந்தநஷ்டங்கள் நாட்டின் பொருளாதார அமைப்புக்குச் சங்கடமாய் இருக்கின்றன.

அதிர்ஷ்டவசமாக மலேரியாவுக்கெனக் குயினன்னை சித்திகரமான ஓர்மருந்து இருக்கிறது. இந்தப்பயங்கரநோயை எதிர்த்துப் போராடுதற்கான ஓர்தாயமாகத் தனது நம்பிக்கைக்குரிய குணத்தை நெடுங்காலம் இதுருசப்படுத்தியிருக்கிறது. தற்போது இல்லாதொழிந்த சர்வதேசங்கத்தாலே நியமிக்கப்பெற்ற மலேரியாநிபுணர்களின்கம்மஷன் 1938-ம் ஆண்டு வெளியிடப்பட்ட ஓர்அறிக்கையிலே இதுகாணப்பட்டு மிகுந்திருக்கிறது. அந்த அறிக்கையில் குறிப்பிட்ட குத்தகை மற்றொரு பத்திரிகையைப்பற்றிய விபாகங்களுக்கு அவர்கெயர் பதியப்படும். அதுடன் குற்றப்பட்ட குத்தகைகாரரின் இடாப்பில் அவர்கெயர் பதியப்படும்.

அதிர்ஷ்டவசமாக மலேரியாவுக்கெனக் குயினன்னை சித்திகரமான ஓர்மருந்து இருக்கிறது. இந்தப்பயங்கரநோயை எதிர்த்துப் போராடுதற்கான ஓர்க்கங்களிலும் அயனும் தொடுகளிலே இன்றைக்குமே இன்னமும் குழந்தைப்படலாயிலையிலை.

## Pandatheruppu Village Committee

## பண்டத்திரப்புக் கிராமச்சங்கம்

Notice Calling For Tenders  
கிராம வேலை விளம்பரம்

(1) மாதகல் மேற்கூடிய மூலம் பண்டத்திரப்புக் கிராமச்சங்கம் கிராம வேலை விளம்பரம் கேட்டுக் கொடுக்கிறது. (2) மாதகல் மேற்கூடிய மூலம் பண்டத்திரப்புக் கிராமச்சங்கம் கிராமச்சங்கம் கிராம வேலை விளம்பரம் கேட்டுக் கொடுக்கிறது.

1. மேற்படி வேலையைக் குத்தகை பாக எடுத்துச் செய்ய விரும்புவோர் 1952-ம் ஆண்டு தைமாதம் 17-ங் திகதி பகல் 12 மணிக்குமுன் கிராமச்சங்கத் தலைவருக்கு மனுப்பண்ணல் வேண்டும்.

2. மனுப்பண்ண விரும்புவோர் 1952-ம் ஆண்டு தைமாதம் 17-ங் திகதிக்கு முன் மேற்படி சங்கக் கண்தோரில் ஒவ்வொரு விதை டாப்புப் பத்திரத்திற்கும் சூபா ஐம்புது ஈட்டிப் பெற்றுக்கொள்ள வேண்டும். சங்கத்தாற் கொடுக்கப்படும் விகித டாப்புப் பத்திரகங்களிலேயே மனுச்செய்தல் வேண்டும்.

3. ஒப்பந்தம் மழுதியபின்னரே விதை டாப்புப் பத்திரகப்பணம் திருப்பிக்கொடுக்கப்படும்.

4. விதை டாப்புப் பத்திரகங்கள் தெளிவாக மையினால் சிரப்பப்படல் வேண்டும். அழித்தக்கள்க் கிருதத்தங்கள் உள்ள இடங்களில் விளைப்பக்காரனின் கைச்சாத்திப்படல் வேண்டும்.

5. விதை டாப்புப் பத்திரகம் கட்டாசிக்கட்டில் போட்டு, கிராமச்சங்கத் தலைவர் அளவுக்காலியை அடக்கியிருக்கின்றது. ஆகையால் மிகப்பாரிய ஓர்காடா கவும், இன்னும் (காப்பி, புகையிலை, தங்கம், சினி, பஞ்ச, மரம்) ஆசியாம் தனது அமோகமான விளைப்பாருட்டு மகாசெல்வ வளம்பொருள்களுக்கு மேற்படி வேலையின் பெயரைக் குறிப்பிடல்வேண்டும்.

6. மேற்படி வேலையைப்பற்றிய விபாங்களைக் கண்தோரில் அறிந்துகொள்ளலாம்.

7. குத்தகைகாரனுயிர் சியமிக்கப்படுவால் குத்தகைவேலையைப்பற்றிக் க